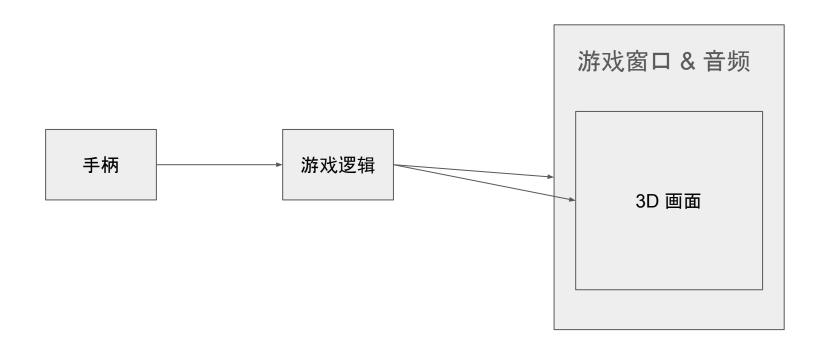
winlator是如何让安卓手机跑 windows 游戏的

qq群 673249606

普通用户管这些干啥?可能就是好奇吧……

- winlator-proot, winlator-glibc, winlator-bionic, mice-wine, 盖世游戏, 这么多套方案?这些集成商底层技术是不是同一套?
- box64, dxvk, vkd3d, turnip 为啥用户需要调整这么多参数?这些参数不能出厂 就设好么?为什么要给每个游戏调不同的参数?
- xinput, dinput, hid 都是啥?为什么我的手柄就是不识别?

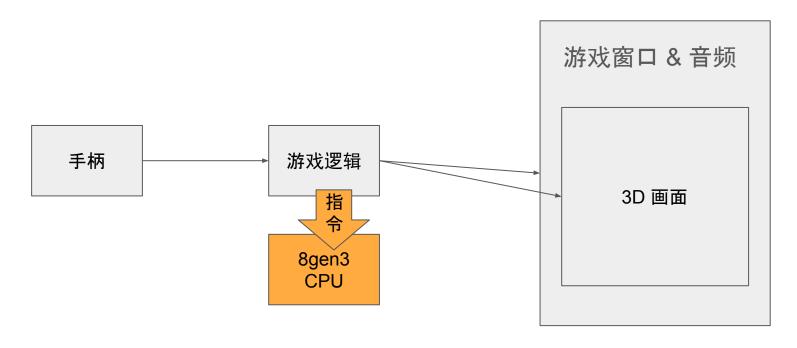
游戏的构成



高通 8gen3 在安卓上运行哈迪斯 2 要克服哪些困难?

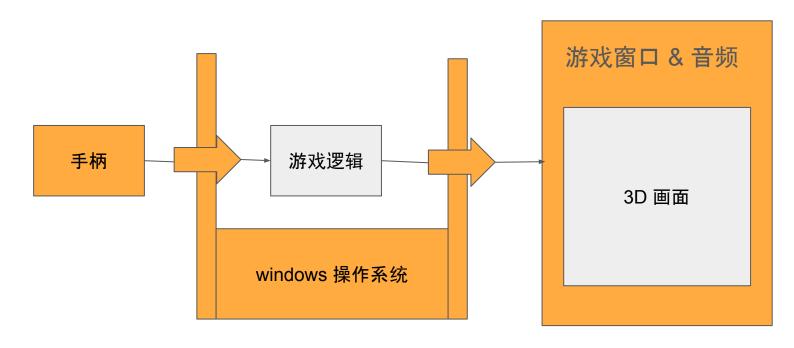
- cpu 指令集不同: 手机的 cpu, 比如高通骁龙 8gen3 是 arm64 的指令集, 但是哈迪斯 2 是 x64 指令集的可执行文件
- 操作系统 api 不同:安卓提供的是修改后的 linux 内核, 支持有限的 linux 内核 的 syscall, 哈迪斯 2是基于 windows 开发的, 调用的 windows 操作系统 api
- 图形 api 不同: 手机的 gpu 硬件是由高通的 gpu 驱动提供的 vulkan api来执行 图形渲染的, 但是哈迪斯 2 使用的是 windows 上的directx 12的 api 来渲染的

CPU 指令集



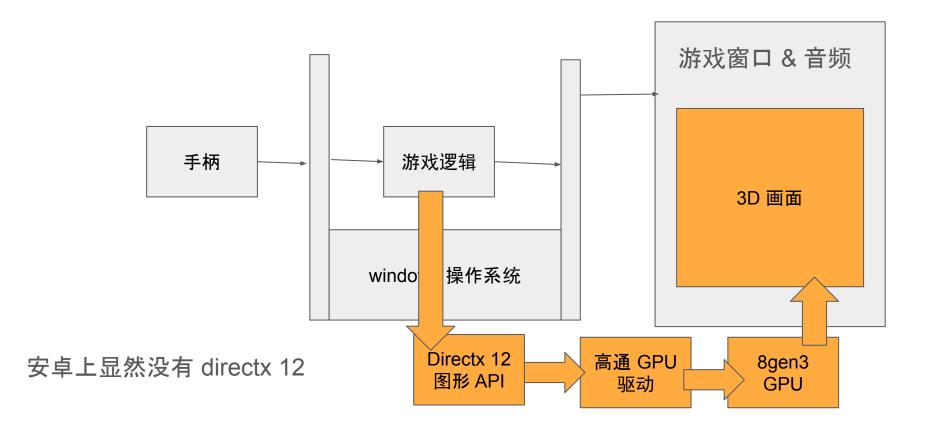
手机的 cpu, 比如高通骁龙 8gen3 是 arm64 的指令集, 但是哈迪斯 2 是 x64 指令集的可执行文件

操作系统 API - 接管输入输出



安卓提供的安卓的操作系统 api, 哈迪斯 2是基于 windows 开发的, 调用的 windows 操作系统 api

图形 API - 更直接控制 GPU



如何解决 cpu 指令集不同的问题?

- 用 arm64 cpu 执行"模拟CPU"软件, 然后由 "模拟CPU" 来"执行"x64 指令编写的可执行文件(.exe), 开源的 x64 CPU 模拟器:
 - o qemu
 - o box64
 - fex
 - o blink
- winlator-proot 使用的是 box64
- winlator-glibc 使用的是 box64
- winlator-bionic 提供了 bionc 容器, 使用的是 fex
- qemu 和 blink 的速度慢

安卓启动 box64 进程, 然后 box64 来跑游戏?

- 安卓 -> box64 -> 游戏的exe文件
- 类比: windows -> python解释器 -> *.py 文件
- 问题:
 - 安卓不是运行 apk 的么?
 - apk 不应该是 java 写的么?
 - 把 box64 用 java 重写变成一个 apk?

安卓其实是linux

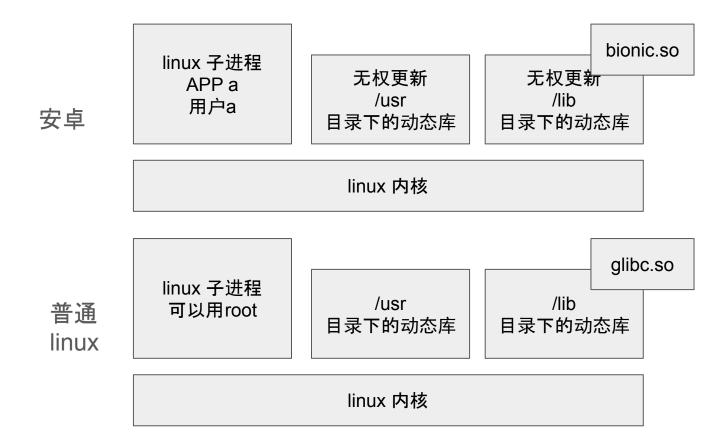
APP b 的 java部分

Java 虚拟机

linux 子进程 APP a 用户a linux 子进程 APP b 用户b

linux 内核

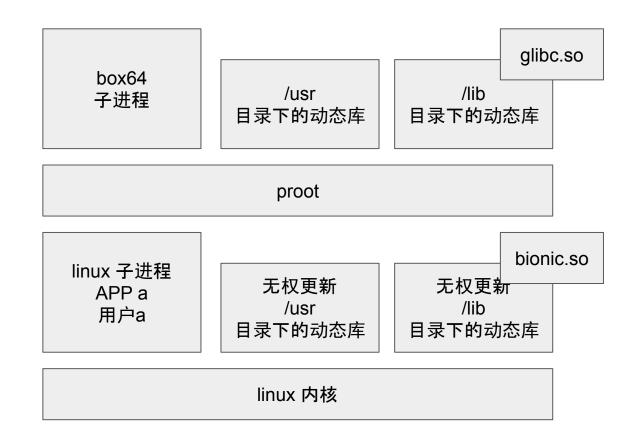
安卓并不是常规的 linux



安卓跑 linux 应用需要解决两个问题

- glibc 问题: linux 应用都使用了 glibc 这个基础库, 安卓上没有 glibc, 有一个类似的 bionic 库
- rootfs问题: linux 应用加载共享库需要从 /usr 或者 /lib 等目录下读取。但是安卓 手机没有 root 权限, 无法写入这这些目录

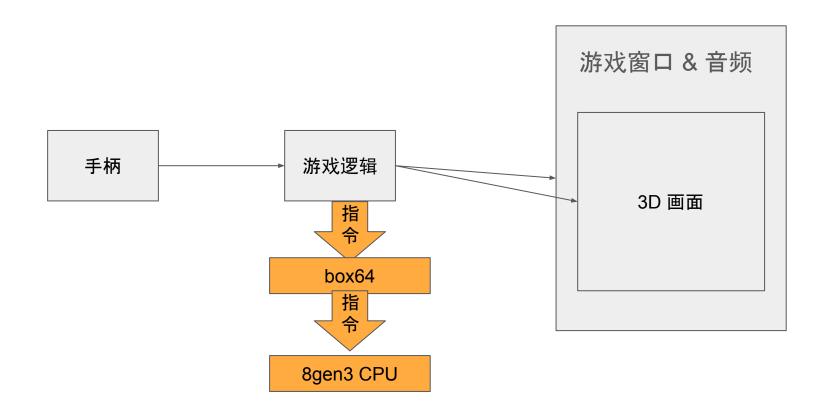
winlator-proot 是如何解决这些跑 box64 问题的?



winlator-proot 中 proot 的作用

- 解决 box64 依赖 glibc 的问题: 无需改 box64, 仍然提供 glibc
- 解决 rootfs 的问题: proot 用 ptrace 特权启动 box64, 给 box64 进程虚构出了一个假的 rootfs, 从而解决 /usr /lib 等目录无权写入的问题
- 启动代码: winlator/app/src/main/java/com/winlator/xenvironment/components/GuestProgramLauncherComponent.java at v7.1.0 · brunodev85/winlator
- 安卓 -> winlator进程 -> proot进程 -> box64进程 -> 游戏.exe?
- box64进程还无法直接启动"游戏.exe", 中间还需要一层

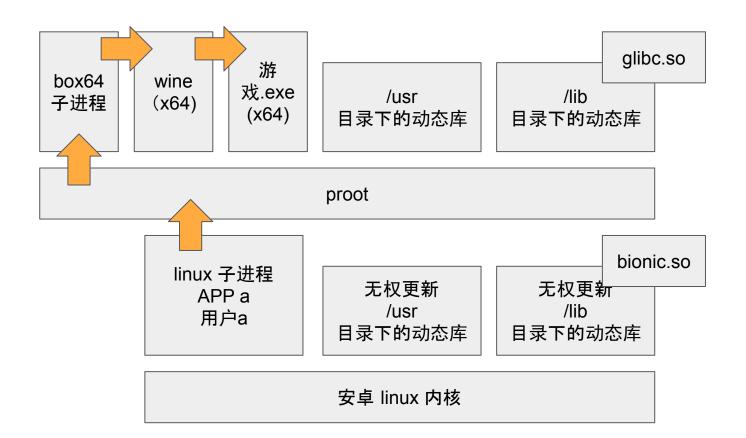
box64只解决了CPU指令集不同的问题



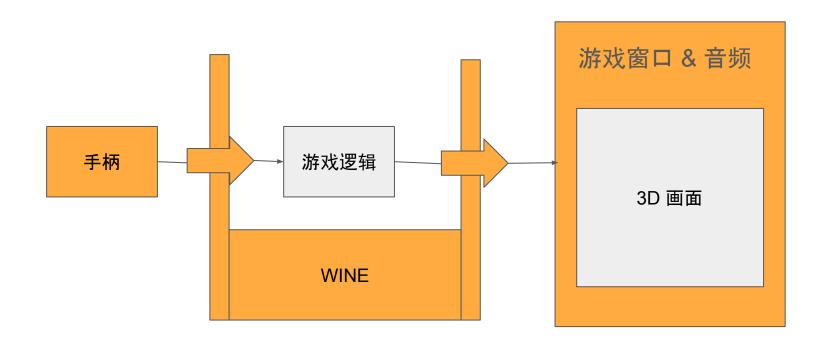
proot 中的 box64 跑游戏还需要解决两个问题

- 游戏.exe 依赖了 windows 的操作系统 api, 但是 proot 提供的是一个 linux 环境, 跑在安卓的linux内核上
 - 需要手柄输入
 - 需要windows窗口的图形输出
 - 需要音频输出
- 游戏.exe 依赖了 windows 的 directx 12 的图形api, 但是 proot 环境下没有这个 图形api, 游戏无法直接操纵高通 8gen3 的 gpu 芯片

box64 -> wine -> 游戏.exe



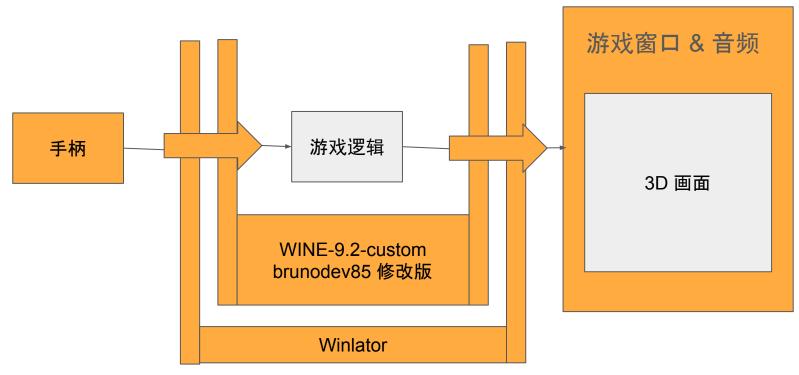
WINE 来提供 windows 操作系统的 api



WINE 如何能控制安卓的?

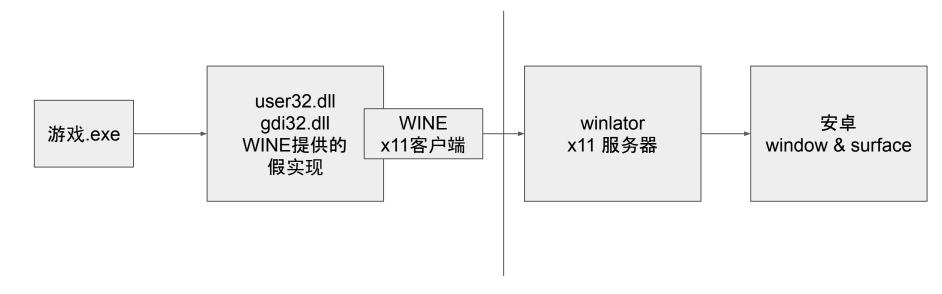
- WINE 是一个跑在 proot 的 linux 环境之内的, proot 只是把 linux 内核的 syscall 暴露给了其上的环境, 并没有提供安卓 API 的访问能力
- 那 WINE 如何能操控安卓呢?
 - 手柄的输入怎么从安卓到 WINE 呢?
 - WINE 的 windows 窗口怎么绘制在安卓手机的屏幕上呢?
 - WINE 的音频输出怎么从安卓手机的喇叭 输出呢?
- winlator 修改了 WINE 的源代码, 让输入输出走 winlator 的渠道

Winlator 桥接了安卓和WINE:窗口



brunodev85/wine-9.2-custom: Main Wine version used in Winlator

窗口绘制过程

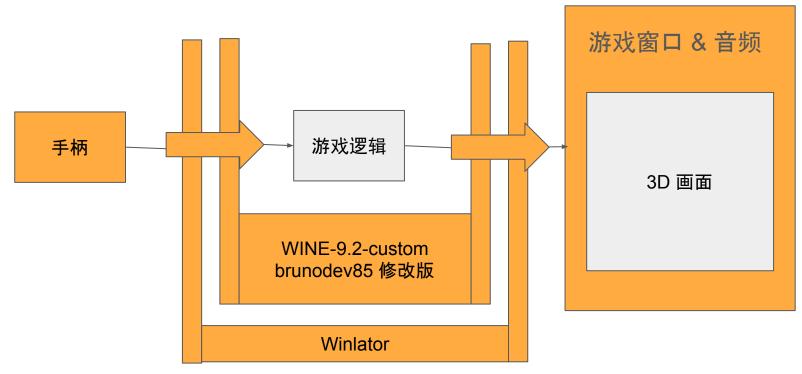


envVars.put("DISPLAY", ":0"); 对应 unix domain socket

termux 开源项目和 winlator 的关系

- termux 提供了大量linux包的安卓移植:其中就有 proot, 使得 proot 链接安卓的 bionic 而不是 glibc
- termux 提供了完整的 x11 server
- winlator 没有直接使用 termux的源代码或者构建产物
- winlator 内置了 proot 的 c++ 代码, 用 ndk 编译到自己的 apk 里
 - o winlator/app/src/main/cpp/proot/CMakeLists.txt at v7.1.0 · brunodev85/winlator
- winlator 内置了 java 实现的简化版 x11 server, 直接用 java 启动的 x11 unix domain socket端口
 - winlator/app/src/main/java/com/winlator/xserver at v7.1.0 · brunodev85/winlator

Winlator 桥接了安卓和WINE: 音频

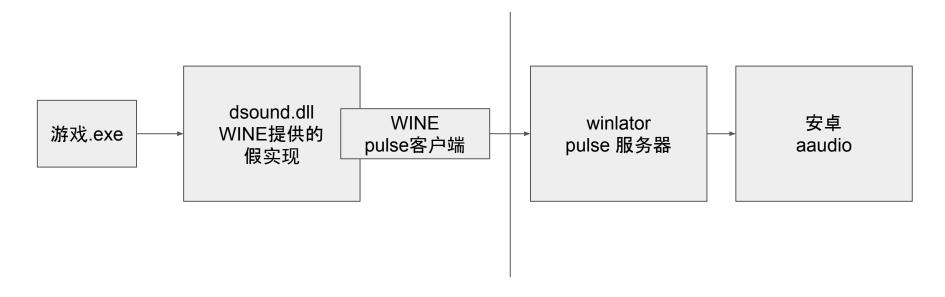


brunodev85/wine-9.2-custom: Main Wine version used in Winlator

WINE 输出音频的两个渠道

```
通过写入 windows 注册表, 选择 Audio 输出是 alsa 还是 pulse audio
try (WineRegistryEditor registryEditor = new WineRegistryEditor(userRegFile)) {
         if (audioDriver.equals("alsa")) {
            registryEditor.setStringValue("Software\\Wine\\Drivers", "Audio", "alsa");
         else if (audioDriver.equals("pulseaudio")) {
            registryEditor.setStringValue("Software\\Wine\\Drivers", "Audio", "pulse");
```

WINE 走 pulse audio 渠道输出声音

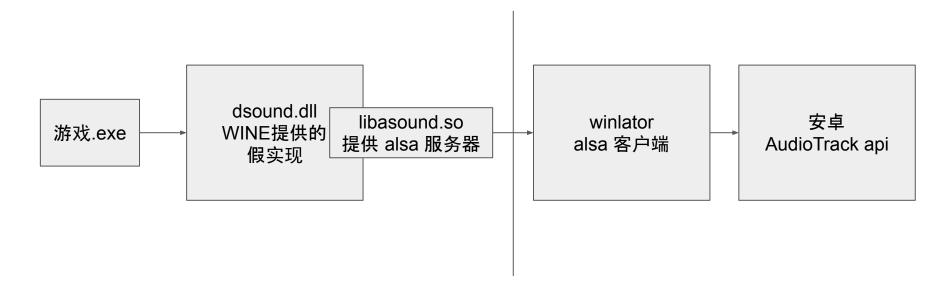


envVars.put("PULSE_SERVER", UnixSocketConfig.PULSE_SERVER_PATH); 对应 unix domain socket

winlator 的 pulse audio server

- winlator/app/src/main/jniLibs/arm64-v8a/libpulseaudio.so at v7.1.0 · brunodev85/winlator
- 源代码: <u>brunodev85/pulseaudio-android: PULSEAUDIO SOUND SERVER</u>
- pulse audio client 是 linux 的标准组件,被动态链接到 wine 里了。直接支持 PULSE_SERVER 这个环境变量
- 输入是 unix domain socket 连接到 wine, pulse 协议
- 输出是安卓的 aaudio

WINE 走 alsa 渠道输出声音

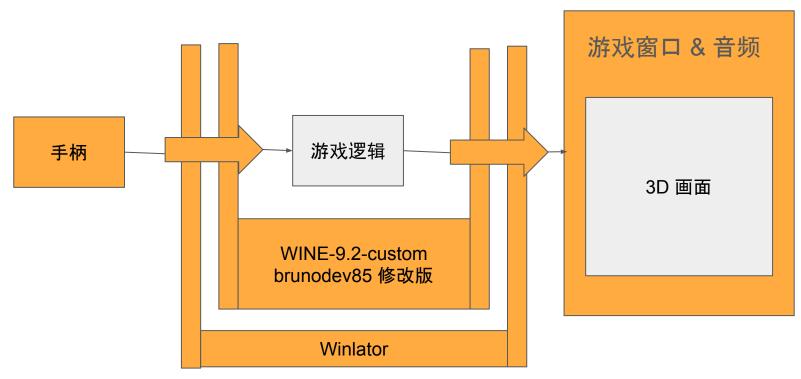


envVars.put("ANDROID_ALSA_SERVER", UnixSocketConfig.ALSA_SERVER_PATH); 对应 unix domain socket

winlator 的 alsa 客户端和服务器

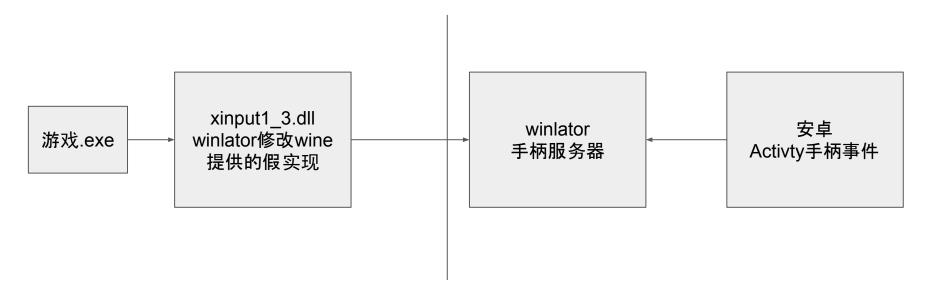
- 正牌的 alsa 是没有客户端服务器的,是走内核syscall调用内核驱动的
- wine 访问 libasound.so, 实际上是 winlator 提供的假实现 winlator/audio plugin at v7.1.0 · brunodev85/winlator 暴露 alsa server
- 然后通过 unix domain socket 连接, winlator 用客户端连上这个 alsa server winlator/app/src/main/java/com/winlator/alsaserver/ALSAClient.java at v7.1.0 · brunodev85/winlator
- 后续 winlator 8 把 alsa 客户端的一部分改成用 c++ 来写. 提高稳定性

Winlator 桥接了安卓和WINE: 手柄



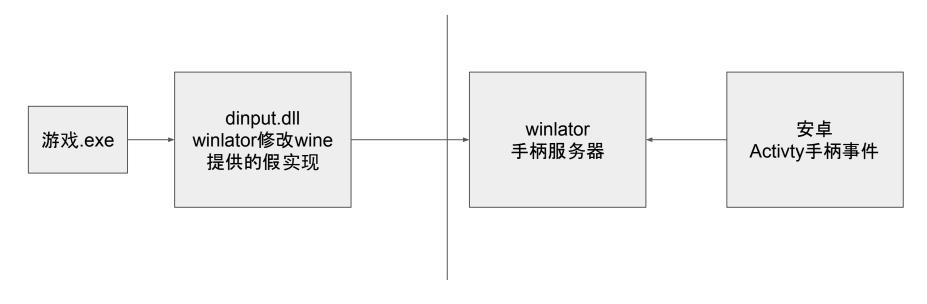
brunodev85/wine-9.2-custom: Main Wine version used in Winlator

WINE 走 xinput 获取手柄状态



7947 UDP 端口

WINE 走 dinput 获取手柄状态

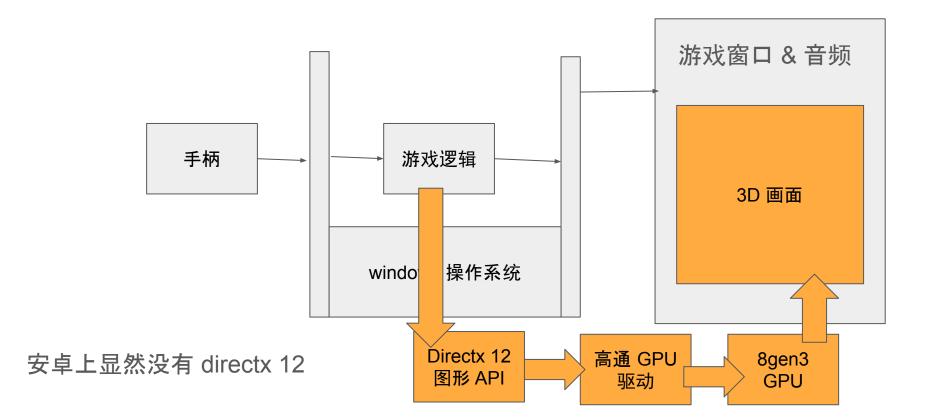


7947 UDP 端口

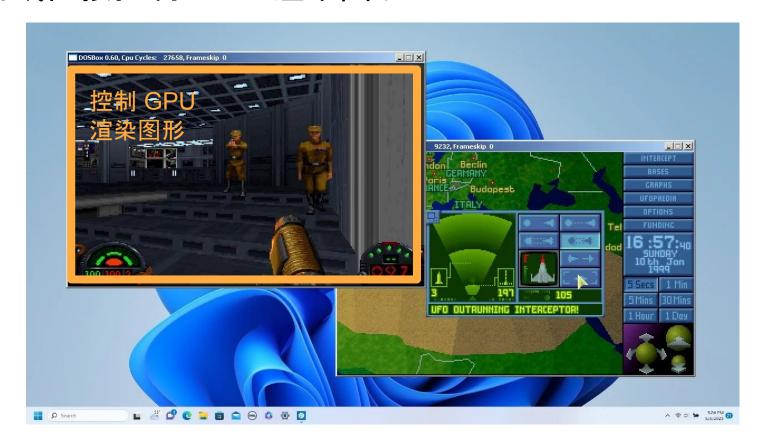
winlator 的手柄客户端和服务器

- 手柄客户端部分在 winlator 的 wine 修改代码里 https://github.com/brunodev85/wine-9.2-custom
- 手柄服务器在 winlator 的代码里 winlator/app/src/main/java/com/winlator/winhandler/WinHandler.java at v7.1.0 · brunodev85/winlator
- 无论安卓是怎么连接到手柄的,有线或者无线,最后都是通过 activity 的事件分 发给 winlator 的。安卓怎么驱动手柄,那是安卓的事情
- winlator 拿到安卓给的事件, 更新手柄的当前信息到内存中
- 无论 dinput 还是 xinput 最终都是访问 winlator 获取手柄的当前信息
- 手柄不被游戏识别,和安卓怎么连接手柄是无关的,和 winlator 修改的 wine xinput 和 dinput 有关

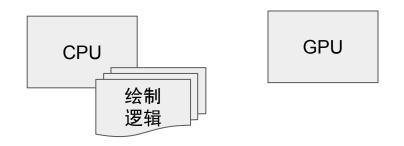
游戏怎么控制 GPU 绘制 3D 画面?



游戏直接控制 GPU 渲染图形



游戏跑在 CPU 上, 控制 GPU 需要三步:1 准备绘制逻辑



游戏准备好绘制逻辑, 也就是给 GPU 的程序 这部分就是 directx 11, directx 12, opengl, vulkan 这些 API 准 备的东西

游戏跑在 CPU 上, 控制 GPU 需要三步:2 驱动 GPU 渲染



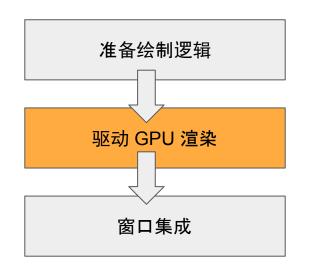
CPU 把绘制逻辑交给 GPU 执行, 变成 GPU 内部的指令进行渲染执行, 获得图片

游戏跑在 CPU 上, 控制 GPU 需要三步:3 窗口集成



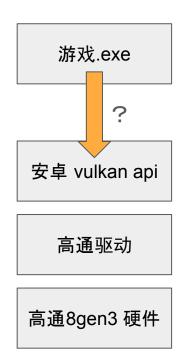
给 GPU 一个空白的画布进行绘制, 绘制完之后把画布上的内容和窗口的其他部分进行拼接, 变成最终的画面。

游戏怎么控制 GPU 绘制 3D 画面?需要解决 3 个子问题

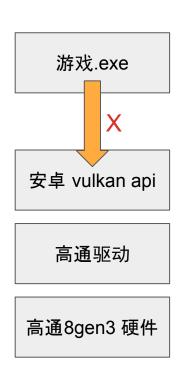


驱动 GPU 是最大的难点

游戏.exe 为什么不能直接调用安卓 api?



游戏.exe 为什么不能直接调用安卓 api?



游戏.exe

- windows pe 格式
- 依赖 windows 的 dll
- x64 指令集

/system/lib64/libvulkan.so

- linux elf 格式
- 依赖 bionic 这个 libc 基础库
- arm64 指令集

完全不可能直接在"游戏.exe"的 进程内直接加载安卓的 vulkan 库

游戏.exe 访问到 GPU 的三种途径:1 直接链接安卓库



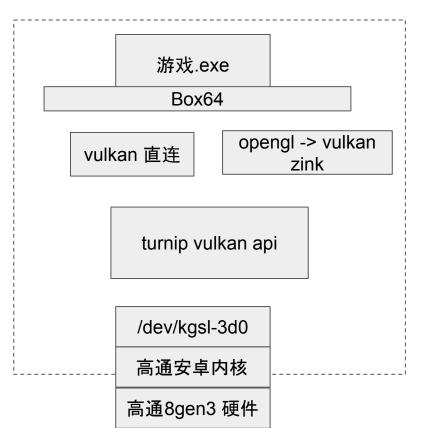
- 整个虚线部分是一个进程
- Box64 允许 x64 的进程访问 arm64 的动态依赖库
- wrapper 驱动在依赖库函数层面做了 api 直接转发
- box64 需要是 bionic libc 的
- vulkan / opengl wrapper 也必须是 bionic libc 的
- 因为安卓的 vulkan / opengl 库是 bionic libc 的
- 一个进程内不能混用 bionic 和 glibc 这两套 libc

游戏.exe 访问到 GPU 的三种途径:2 网络转发



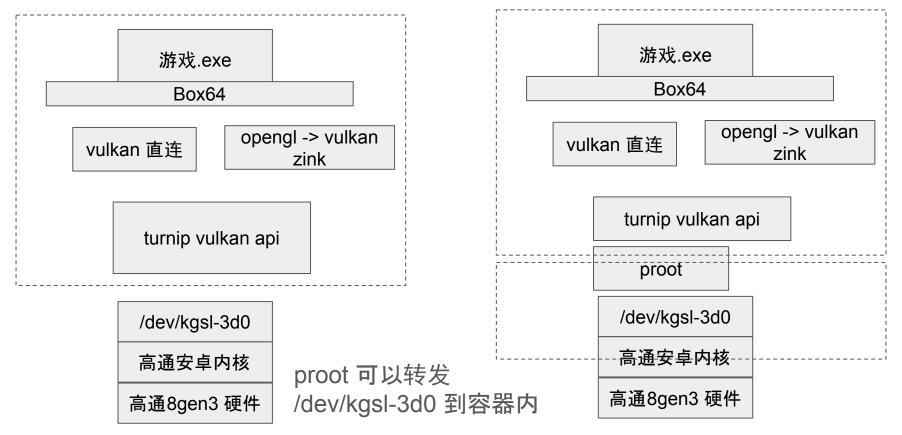
- 网络转发是在两个独立进程之间的,需要序列化和反序列化
- 通用性好,发送端可以是 glibc 的,接收端可以是 bionic 的。发送端可以是在 proot 容器之内
- 性能差, 比直接进程内链接多了序列化, 传输, 和反序列化的开销
- winlator 的 vulkan 转发是 winlator 9 引入的 vortek
 驱动, 没有开源
- linux 社区有类似的 vulkan 转发 virtio venus
- winlator 的 opengl 转发是 virgl, 是从 linux 社区移植 过来的开源组件

游戏.exe 访问到 GPU 的三种途径:3 直接接管硬件

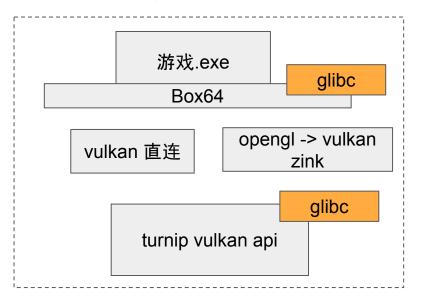


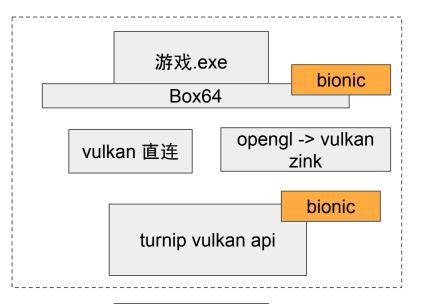
- 高通的 GPU 直接在安卓内核里提供了 /dev/kgsl-3d0 这个文件路径
- 通过这个文件可以直接控制高通 GPU 硬件
- 开源的 turnip 驱动代替了高通私有驱动, 直接提供了 vulkan api
- zink 把 opengl 转换成 vulkan

turnip 在 proot 内和 proot 外的区别



turnip 用 glibc 和 bionic 的区别





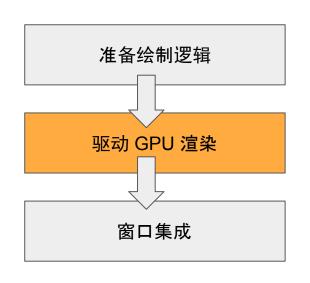
/dev/kgsl-3d0 高通安卓内核 取决于 box64 是怎么编译的

/dev/kgsl-3d0 高通安卓内核 高通8gen3 硬件

turnip 为什么要分 glibc 和 bionic 的

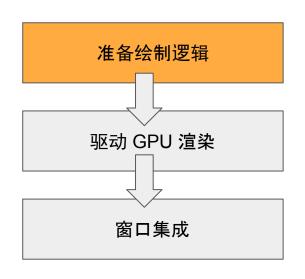
- 从 https://github.com/K11MCH1/AdrenoToolsDrivers 下载的是 bionic 的,很多安卓上的模拟器都能用,因为这些模拟器都是 bionic 的
- 从 <u>K11MCH1/WinlatorTurnipDrivers: A repository for Winlator Mesa Turnip drivers. (github.com)</u> 下载的是 glibc 的 . 只给 winlator 用
- 使用 glibc 的理由
 - 如果使用了 proot 跑 ubuntu, ubuntu 的文件都是 glibc 的
 - box64 用 bionic 编译没有官方直接支持,编译出来稳定性和性能都有问题。盖世游戏有自己的 patch 来解决这个问题,但是没有开源
- 使用 bionic 的理由: 更快
- 同一个进程只能选择一个 libc 动态链接库, 无法混用 glibc 和 bionic

游戏.exe 显卡驱动的选择



- 1、wrapper:性能最好,只能使用安卓操作系统的 GPU 驱动版本,如果这个驱动的API 实现质量不好,就会有图形错误
- 2、网络转发: virgl 或者 vortek。性能差一些,最终使用的驱动和 wrapper 是一样的,但是可以在 proot+glibc 或者直接 glibc 的环境下工作
- 3、turnip:性能和 wrapper 各有胜负。能够选择 turnip 的版本,可以不依赖安卓系统升级去独立升级 GPU 驱动,因为驱动写得好所以图形错误更少

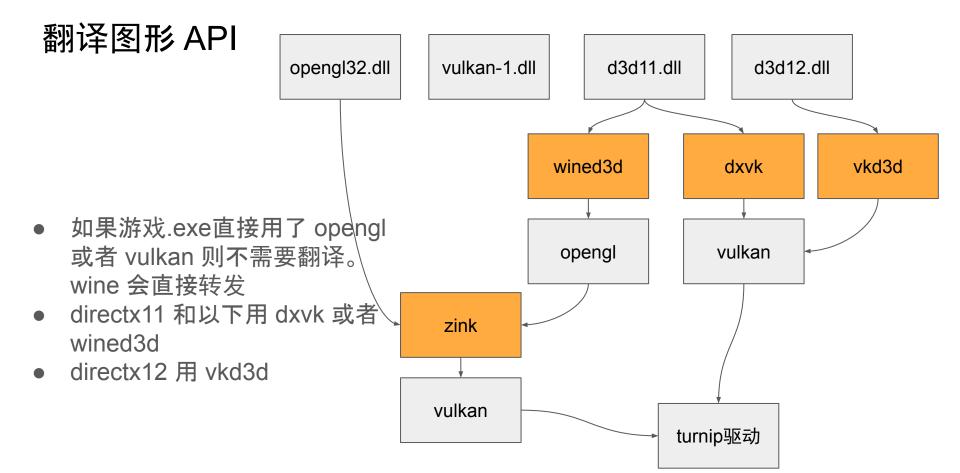
游戏.exe 准备绘制逻辑需要解决的问题



windows 游戏可能使用的图形 api 包括

- opengl
- vulkan
- directx
 - o directx 11 以及以下
 - o directx 12

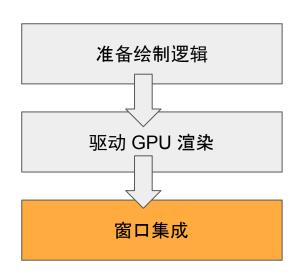
无论游戏使用哪个图形 API 来准备绘制逻辑, 都要能支持



选择如何翻译 API

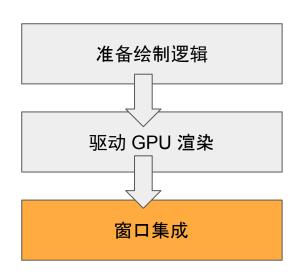
- wined3d 虽然比 dxvk 慢, 但是对老游戏, 或者 2d 游戏来说可能也足够快了
- box64 有一个特殊的 box32 模式, 只支持 wined3d
- 直接使用系统驱动(社区俗称 prop driver, 也就是 proprietary driver 私有驱动的简称)会有一些图形错误的可能。dxvk 的新版本为 8elite 的 prop driver 做了一些问题规避
- 另外一个社区解决图形错误的努力是在 vortek 或者 wrapper 上做一些软件模拟。比如 mali 不支持 bc4 纹理 api, 那么就用 cpu 模拟一个, 免得出现贴图错误。winlator bionic 和 micewine 的 wrapper 方案都在弄。

窗口集成有三种可能



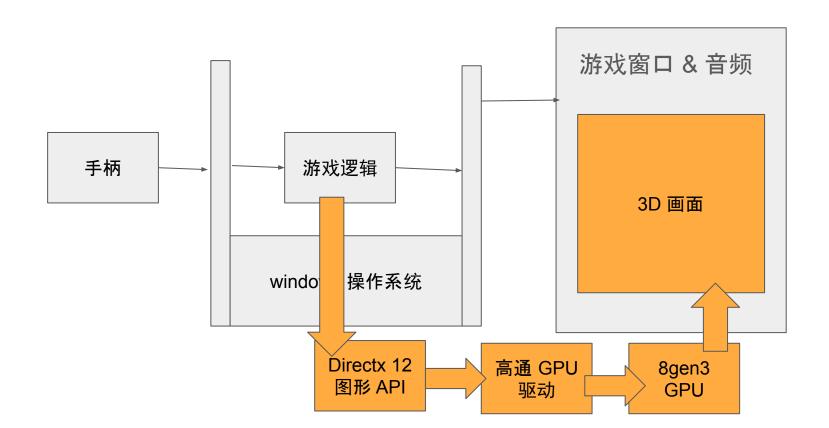
- 直接渲染到同一个窗口上: windows 的窗口和安卓的窗口能一样嘛,完全不是一套东西。整个windows 多窗口,在安卓下都是一个窗口内的opengl surfaceview,就是一块大画布
- 先渲染到显存里, 然后用 GPU 拷贝到一起
- 先渲染到显存里, 然后传输到 CPU, 再拷贝到一起: 太慢了

vulkan wsi 和 x11 dri3 extension

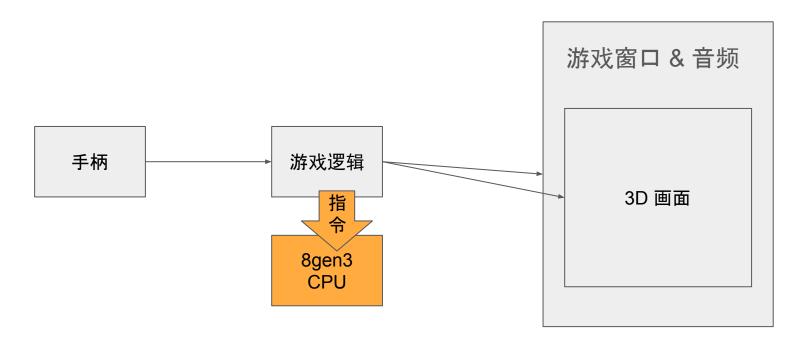


- vulkan 通过 vulkan wsi 从安卓申请一块显存来渲染
- 然后 x11 dri3 允许直接把这个显存上的图片粘贴 到 x11 窗口上
- 达到"直接渲染"的效果, 不需要 gpu -> cpu 拷贝来 拷贝去

图形 API - 更直接控制 GPU:完结



指令集问题的不仅仅有 proot 里跑 box64 这一个方案



手机的 cpu, 比如高通骁龙 8gen3 是 arm64 的指令集, 但是哈迪斯 2 是 x64 指令集的可执行文件

32位指令集和 64 位指令集问题

- x64 -> arm64
 - box64 模拟器
 - fex 模拟器
- x86 -> arm64
 - box64 的 box32 模式
- x86 -> x64 -> arm64
 - box64 下套娃 wow64
 - fex 下套娃 HODLL=box64cpu.dll
 - fex 下套娃 HODLL=libwow64fex.dll
- x86 -> arm32
 - o box86

- windows下仍然有大量 32 位应用
- 8 gen3已经是纯 64 位 arm cpu 了

box64 的三种执行方式

- winlator 原版: proot 里跑 glibc 版的 box64
- box64 glibc 版本:去掉了 proot, 直接跑 glibc 版本的 box64
- box64 bionic 版本: bionic box64 带了 wrapper vulkan 驱动的支持
 - winlator bionic 版本中的 box64 还是 glibc 版本, 并不是 bionic box64
 - micewine 的 box64 是 bionic 的
 - 盖世游戏(gamehub, gamefusion)中的 box64 是 bionic 的

box64 方案下的 x86 支持

- box64 里套娃 wow64
- 非纯 64 位的 gpu, 可以使用 box86 来跑 x86 应用: 关闭 wow64 选项
- box64 的特殊 box32 build 版本 Release Winlator 7.1.5 with Native Glibc Box32 Mod 2 · alexvorxx/winlator (github.com)

box64 方案的缺点

- box64 官方没有提供 bionic 的支持, 需要第三方补丁
- box64 是整体转译了 wine 里的 exe 和 dll。其中 exe 是游戏, dll 很多是 wine 的翻译层代码, 以及图形 api 的翻译成代码。比如 dxvk 和 vkd3d 都是 dll。这些 dll 都会被 box64 从 x64 翻译成 arm64。
- 更好的方案是: 直接 bionic 支持, 并且仅仅翻译 exe 部分, 让 wine 的 dll 直接是 arm64 指令集的

wine 的 arm64ec 模式, 仅支持 fex

游戏.exe(x64) fex 模拟器 dxvk vkd3d libarm64ecfex.dll d3d11.dll(arm64ec) d3d12.dll(arm64ec) WINE 进程(bionic,arm64) 安卓

box64 的 arm64ec 模式还在开发中

wine arm64ec 模式的文档

- wine 的文档: ARM64EC Toolchain · Wiki · wine / wine · GitLab (winehq.org)
- fex 的文档: Development:ARM64EC FEX-Emu Wiki

各种版本的 windows 模拟器的 cpu 内核差异

- winlator bionic: wine arm64ec + fex
- 盖世游戏
 - wine arm64ec + fex (选择 proton-arm64)
 - o box64 bionic (选择其他)
- micewine: box64 bionic
- winlator glibc: box64 glibc
- winlator 原版: proot + box64 glibc

选择 windows 模拟器

- 优先选择性能最高的模式, 然后降级到能跑的模式
 - 优先选择 winlator bionic 的 wine arm64ec 模式, 也就是 bionic 容器
 - 如果跑不起来,选择盖世游戏的 box64 bionic
 - 如果跑不起来,选择 winlator bionic 的 glibc 容器,跑 box64 glibc
- 优先选择 wrapper GPU 驱动, 有图形错误降级到 turnip 驱动

box64 / fex 的参数

- 启动不起来,调 safeflags,逐渐改大
- 运行中崩溃, 调 strongmem=1, weakbarrier=2
- unity 游戏关 callret
- unity 游戏需要调整 fex 的 TSO 模式, 从 fastest 改成 fast 或者 slow

感谢 x86 linux windows gaming 社区

- valve steamdeck
- wine + proton
- dxvk
- vkd3d
- zink
- virgl

感谢安卓 windows gaming 开源社区的贡献者

- box64: ptitSeb ptitSeb/box64: Box64 Linux Userspace x86_64 Emulator with a twist, targeted at ARM64, RV64 and LoongArch Linux devices (github.com)
- Winlator & vortek: brunodev85 <u>brunodev85/winlator: Android application for running Windows applications with Wine and Box86/Box64 (github.com)</u>
- winlator glibc: longjunyu2 Security Overview · longjunyu2/winlator (github.com)
- Winlator bionic: Pipetto-crypto Pipetto-crypto/wine-hangover: Hangover and WineCE can be found here (github.com)
- winlator bionic & Mangohud: coffincolors Release MangoHud for Winlator Glibc Fixed** GPU/CPU stats coffincolors/winlator (github.com)
- micewine: Pablo Labs <u>KreitinnSoftware/MiceWine-Application: MiceWine is a project that aims to run Windows applications and games on Android smartphones. (github.com)</u>
- wrapper vulkan驱动:xMem xMeM (github.com)
- hangover termux: alexvorxx alexvorxx/hangover-termux: Hangover runs simple Win32 applications on arm64 Linux and Termux (github.com)
- termux-x11: twaik twaik (Twaik Yont) (github.com)
- turnip: igalia + google + others turnip Danylo's blog (igalia.com)

盖世游戏,蛋蛋模拟器,至今未贡献一行开源代码

shame on you

站在聚光灯下的未必是英雄

